



PÁPA VÁROS POLGÁRMESTERE

8500 PÁPA, Fő u. 5.

Tel: 89/515-000

Fax: 89/515-083

E-mail: polgarmester@papa.hu

134

J E L E N T É S

***A KÉPVISELŐTESTÜLET LEJÁRT HATÁRIDEJŰ HATÁROZATAINAK
VÉGREHAJTÁSÁRÓL***

68/2022. (IX.1.) határozat

Pápa Város Önkormányzatának Képviselőtestülete fenti számú határozatában jóváhagyta a TOP Plusz-1.3.1-21 kódszámú, „Fenntartható városfejlesztési stratégiák támogatása” című felhíváshoz kapcsolódóan elkészült Pápa Város Fenntartható Városfejlesztési Stratégiáját és TOP Plusz Városfejlesztési Programtervét.

A Városfejlesztési Osztály vezetője a határozat végrehajtásával kapcsolatban jelenti, hogy 2022. szeptember 1-jén megküldték a Miniszterelnökség Területfejlesztési Operatív Programok Irányító Hatósága Stratégiai Tervezési és Értékelési Főosztályának Pápa Város Fenntartható Városfejlesztési Stratégiáját és TOP Plusz Városfejlesztési Programtervét, melyet 2022. szeptember 7-én jóváhagytak.

65/2023. (VI.8.) határozat

Pápa Város Önkormányzatának Képviselőtestülete fenti számú határozatában döntött Pápa Város Önkormányzatának Egyesített Szociális Intézménye Pápa, Barát u. 3., Pápa, Barát u. 4-6., Pápa, Vörösmarty u. 12. és Pápa, Teveli út 3. szám alatti telephelyein végzett egészségügyi szakápolási tevékenység biztosításáról.

A Szociális és Közigazgatási Osztály vezetője a határozat végrehajtásával kapcsolatban jelenti, hogy a Veszprém Vármegyei Kormányhivatal Pápai Járási Hivatala VE-05/NEO/01353-2/2023. számú határozatával a szakápolási tevékenység végzésére a működési engedélyt megadta.

66/2023. (VI.8.) határozat

Pápa Város Önkormányzatának Képviselőtestülete fenti számú határozatában egyetértett „a közösségi és gazdasági testvértelepülési programok és együttműködések támogatására” tárgyú pályázat Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt.-hez történő benyújtásával.

Az Önkormányzati és Szervezési Osztály vezetője a határozat végrehajtásával kapcsolatban jelenti, hogy a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. 1 000 000 Ft vissza nem térítendő támogatás nyújtásáról döntött a 2023. június 17-én megrendezett Ifjúsági sporttalálkozó Pápa város testvérvárosai sportolójának című rendezvényhez.

85/2023. (IX.14.) határozat

Pápa Város Önkormányzatának Képviselőtestülete fenti számú határozatában döntött a Volánbusz Zrt. autóbusszal végzett helyi személyszállítás közszolgáltatási tevékenységére vonatkozó 2023. I. félévi beszámolójának - az abban feltüntetett 29 458 872 Ft túlfizetés megállapítása mellett - elfogadásáról.

A Városfejlesztési Osztály vezetője a határozat végrehajtásával kapcsolatban jelenti, hogy a közszolgáltatási tevékenységre vonatkozó 2023. I. félévi beszámoló elfogadásáról szóló határozatot 2023. szeptember 27-én megküldték a Volánbusz Zrt. részére.

86/2023. (IX.14.) határozat

Pápa Város Önkormányzatának Képviselőtestülete fenti számú határozatában egyetértett a 2023-2037. időtávra vonatkozó víziközmű-rendszer gördülő fejlesztési tervből az SZ01 víziközmű-rendszerre vonatkozó előterjesztés szerinti módosításával.

A Városfejlesztési Osztály vezetője a határozat végrehajtásával kapcsolatban jelenti, hogy a 2023-2037. időtávra vonatkozó SZ01 számú víziközmű-rendszer gördülő fejlesztési tervet a Pápai Víz- és Csatornamű Zrt. véleményével együtt a Magyar Energetikai és Közmű-szabályozási Hivatalnak határidőben megküldte, melyet a Hivatal GFT/5030-4/2023. ügyiratszámú határozatával jóváhagyott.

91/2023. (IX.14.) határozat

Pápa Város Önkormányzatának Képviselőtestülete fenti számú határozatában jóváhagyta a TOP Plusz Városfejlesztési Program Tervének módosítását. Utasította a polgármestert, hogy a módosított dokumentációt jóváhagyásra küldje meg az Irányító Hatóság részére.

A Városfejlesztési Osztály vezetője a határozat végrehajtásával kapcsolatban jelenti, hogy 2023. október 24-én megküldték a Miniszterelnökség Területfejlesztési Operatív Programok Irányító Hatósága Stratégiai Tervezési és Értékelési Főosztályának Pápa Város Önkormányzata TOP Plusz Városfejlesztési Programtervét, melyet 2023. november 3-án jóváhagytak.

97/2023. (IX.14.) határozat 1. pontja

Pápa Város Önkormányzatának Képviselőtestülete fenti számú határozata 1. pontjában úgy döntött, hogy Pápa Város Önkormányzatának Egészségügyi Alapellátási Intézete alapító okiratából törli a háziiorvosi és a házi gyermekorvosi ügyeleti ellátásra vonatkozó feladatokat.

Az Önkormányzati és Szervezési Osztály vezetője a határozat 1. pontjának végrehajtásával kapcsolatban jelenti, hogy Pápa Város Önkormányzatának Egészségügyi Alapellátási Intézete alapító okiratának módosítását a Magyar Államkincstár 2023. szeptember 21. napi hatályosulással a törzskönyvi nyilvántartásban átvezette.

99/2023. (IX.14.) határozat

Pápa Város Önkormányzatának Képviselőtestülete fenti számú határozatában kinyilvánította azon szándékát, miszerint Pápa Város Önkormányzata és Lebegyin Város Területi Közössége kölcsönös egyetértési és partnerségi együttműködést alakítson ki. Felhatalmazta a polgármestert a Kölcsönös Egyetértési és Partnerségi Szándéknyilatkozattal kapcsolatos intézkedések és jognyilatkozatok megtételére.

Az Önkormányzati és Szervezési Osztály vezetője a határozat végrehajtásával kapcsolatban jelenti, hogy Horoshko Svitlana lebegyini polgármester és dr. Áldozó Tamás polgármester a Kölcsönös Egyetértési és Partnerségi Szándéknyilatkozatot 2023. október 12. napján Lebegyinben aláírták. A Kölcsönös Egyetértési és Partnerségi Szándéknyilatkozat az előterjesztés 1. mellékletét képezi.

101/2023. (IX.14.) határozat

Pápa Város Önkormányzatának Képviselőtestülete fenti számú határozatában úgy döntött, hogy a Darza-menti Öntözési Kft. által megvalósítandó VP2-4.1.4-16 számú, „A mezőgazdasági vízgazdálkodási ágazat fejlesztése” című pályázat benyújtásához, a projekt megvalósításához hozzájárul, valamint a projekt által érintett ingatlanok vonatkozásában a tulajdonosi hozzájárulást megadja.

A Gazdasági Osztály vezetője a határozat végrehajtásával kapcsolatban jelenti, hogy a Darza-menti Öntözési Kft. részére a projekt megvalósításához szükséges tulajdonosi hozzájárulásokat 2023. szeptember 19-én kiadták.

102/2023. (IX.14.) határozat

Pápa Város Önkormányzatának Képviselőtestülete fenti számú határozatában hozzájárult a Pápa, Zárda utca 5. fsz. 6. szám alatti és a Pápa, Zárda utca 5. fsz. 7. szám alatti önkormányzati bérlakás közérdekű bérbeadásához.

A Szociális és Közigazgatási Osztály vezetője a határozat végrehajtásával kapcsolatban jelenti, hogy a jegyző a lakásbérleti szerződéseket 2023. szeptember 15-én, valamint 2023. szeptember 22-én megkötötte.

105/2023. (IX.14.) határozat

Pápa Város Önkormányzatának Képviselőtestülete fenti számú határozatában úgy döntött, hogy Pápa város illetékességi területén működő általános iskolák 2023/2024. tanévre szóló felvételi körzeteihez képest a 2024/2025. tanévre vonatkozóan módosítást nem javasol. Utasította a polgármestert, hogy a Képviselőtestület véleményét és a településen lakóhellyel, annak hiányában tartózkodási hellyel rendelkező hátrányos helyzetű, általános iskolába járó gyermekek létszámát tartalmazó táblázatot a Pápai Tankerületi Központ részére küldje meg.

Az Önkormányzati és Szervezési Osztály vezetője a határozat végrehajtásával kapcsolatban jelenti, hogy a Pápai Tankerületi Központ részére megküldte a Képviselőtestület véleményét és a településen lakóhellyel, annak hiányában tartózkodási hellyel rendelkező hátrányos helyzetű, általános iskolába járó gyermekek létszámát tartalmazó táblázatot.

Pápa, 2023. november 23.

215
Dr. Áldozó Tamás
polgármester

**HATÁROZATI JAVASLAT**

Pápa Város Önkormányzatának Képviselőtestülete a 68/2022. (IX.1.) határozat, a 65; 66/2023. (VI.8.) határozatok, a 85; 86; 91/2023. (IX.14.) határozatok, a 97/2023. (IX.14.) határozat 1. pontja, és a 99; 101; 102; 105/2023. (IX.14.) határozat végrehajtására adott jelentést elfogadja.

KÖLCSONÓS EGYETÉRTÉSI ÉS PARTNERSÉGI SZÁNDÉKNYILATKOZAT
 a Lebegyin Város Területi Közössége (Ukrajna) és Pápa Város Önkormányzata
 (Magyarország) között

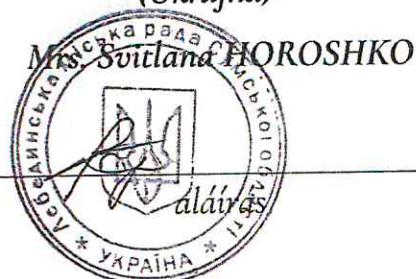
Lebegyin Város Területi Közössége (Ukrajna), amelyet Mrs. Svitlana HOROSHKO megbízott polgármester képvisel, és Pápa Város Önkormányzata (Magyarország), amelyet dr. ÁLDOZÓ Tamás polgármester képvisel (a továbbiakban: Felek), a települések közti jó szándékú együttműködés erősítésének kifejezésére; a Lebegyin Város Területi Közössége (Ukrajna) és Pápa Város Önkormányzata (Magyarország) között létrejött partneri kapcsolatok stabil és kedvező jellegű támogatására; a két település közti üzleti, gazdasági, politikai, kulturális, oktatási és sportkapcsolatok kialakításának és erősítésének céljából; a közös eszméken, kölcsönös tiszteleten és megértésen alapuló stratégiai együttműködés kialakítására, amely a helyi problémák megoldására irányul és mindkét település önkormányzatát segíti abban, hogy hatékonyabbá és reagáló képesebbé váljon; a reformok iránti nyitottság és a változások megvalósításának reményében; azzal a kívánsággal, hogy a két település által meghatározott célok megvalósuljanak a következőkben állapotok meg:

1. A két település önkormányzata és hivatala közti együttműködés kialakítása.
2. Együttműködés kialakítása közös projektek és programok előkészítése, benyújtása és végrehajtása terén.
3. Az idegenforgalmi ágazatban való együttműködés fejlesztése, az turisztikai szervezetek közötti együttműködés és a két település közötti aktív turizmus előmozdítása.
4. Közös kulturális, oktatási és sportrendezvények tartása.
5. Minden egyéb, a szándéknyilatkozat megvalósítását célzó javaslat támogatása.

Valamennyi, jelen szándéknyilatkozatban megfogalmazott cél képezi majd az alapját a két fél közti együttműködés kialakításának. A szándéknyilatkozatban meghatározott alapelvek képezik majd a Lebegyin Város Területi Közössége (Ukrajna) és Pápa Város Önkormányzata (Magyarország) között aláírandó együttműködési megállapodás alapját.

Ezt a megállapodást, mely három változatban készült ukrán, magyar és angol nyelven – mindhárom szöveg hiteles - ___ (adatok) ___ írta alá _____ (_____) városában.

Lebegyin megbízott polgármestere
 (Ukrajna)



Pápa Város Önkormányzatának
 polgármestere
 (Magyarország)



.....

MEMORANDUM OF COOPERATION AND PARTNERSHIP
*between the Lebedyn City Territorial Community (Ukraine) and the Municipality of Pápa
City (Hungary)*
(hereinafter referred to as the Memorandum)

The Lebedyn City Territorial Community (Ukraine) is represented by the Lebedyn City Council in the person of the Acting Mayor Svitlana HOROSKO and the Municipality of Pápa City (Hungary) is represented by the Mayor Dr. Tamás ÁLDOZÓ (hereinafter referred to as the Parties),

expressing the goodwill of the Parties to strengthen cooperation between them;
willing to foster the stable and forable character of partner relations established between the Parties;

aiming to establish and strengthen business, economic, political, cultural, educational and sports contacts between the two Parties;

willing to strengthen the strategic partnership based on joint ideals, mutual respect and understanding, aimed at solving local problems, which will help the Parties to become more efficient and responsive to the needs of the population;

being open to reforms and hoping to turn the changes into reality;

wishing to achieve the goals defined by both Parties, have agreed as follows:

1. Develop cooperation between the Parties.
2. Establish cooperation in the preparation, submission and implementation of joint projects and programmes.
3. Develop cooperation in the tourism sector, promote cooperation between tourism organizations and active exchange of tourists of both Parties.
4. Hold jointly cultural, educational and sport events.
5. Support all other proposals aimed at the Memorandum realization.

All agreements expressed in the Memorandum will be the subject of further cooperation between the Parties.

The principles proclaimed in the Memorandum will form the basis of the Cooperation Agreement to be signed by the Parties.

This Memorandum has been signed on 12 October 2023 in the city of Lebedyn (Ukraine), prepared in three original copies in Ukrainian, Hungarian and English, all texts are identical.

Acting Mayor of Lebedyn
(Ukraine)

Mayor of Municipality of Pápa City
(Hungary)

Mrs. Svitlana HOROSKO

Dr. Tamás ÁLDOZÓ



(signature)

.....

МЕМОРАНДУМ ПРО СПІВПРАЦЮ І ПАРТНЕРСТВО

між Лебединською міською територіальною громадою (Україна) та муніципалітетом
міста Папа (Угорщина)
(далі – Меморандум)

Лебединська міська територіальна громада (Україна) представлена Лебединською міською радою в особі виконуючого обов'язки міського голови Світлани ГОРОШКО та муніципалітет міста Папа (Угорщина) представлений в особі мера Доктора Тамаша АЛЬДОЗО (далі – Сторони),

висловлюючи добру волю Сторін до зміцнення співпраці між ними;
бажаючи сприяти стабільному та сприятливому характеру партнерських відносин, що склалися між Сторонами;

прагнучи до встановлення та зміцнення ділових, економічних, політичних, культурних, освітніх та спортивних контактів між обома Сторонами;

бажаючи зміцнити стратегічне партнерство, засноване на спільних ідеалах, взаємоповазі та взаєморозумінні, спрямоване на вирішення місцевих проблем, що допоможе Сторонам стати більш ефективними та оперативно реагувати на потреби населення;

схильні до реформ і сподіваються на втілення змін у життя;

бажаючи досягти цілей, визначених обома Сторонами домовилися про наступне:

1. Розвивати співробітництво між Сторонами.
2. Налагодити співпрацю з підготовки, подання та реалізації спільних проєктів та програм.

3. Розвивати співпрацю у галузі туризму, сприяти розвитку співробітництва між організаціями сфери туризму, сприяти активному обміну туристами обох Сторін.

4. Проводити спільні культурні, освітні та спортивні заходи.

5. Підтримувати інші пропозиції, спрямовані на реалізацію Меморандуму.

Усі домовленості, висловлені в Меморандумі, будуть предметом подальшої співпраці між Сторонами.

Принципи, проголошені Меморандумом, будуть покладені в основу Угоди про співпрацю, яка буде підписана Сторонами.

Цей Меморандум підписано _____ в місті _____ (_____), підготовлено у трьох примірниках українською, угорською та англійською мовами, при цьому всі варіанти текстів є ідентичними.

Виконуючий обов'язки
Лебединського міського голови
(Україна)



Мер муніципалітету
міста Папа (Угорщина)

